



VÝZVA NA PREDLOŽENIE PONUKY

podľa § 117 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“ alebo „zákon“) na zákazku s názvom: „Oddychová zóna s ihriskami“

1. Identifikácia verejného obstarávateľa:

Názov: Obec Olšovany
Sídlo: Olšovany 35, 044 19 Ruskov
ICO: 00324574
DIČ: 2021244929
Štatutárny orgán: František Marcin
Web: www.obecolsovany.sk
Email: info@obecolsovany.sk
Kontaktná osoba: Ing. Karol Fábry - pre proces verejného obstarávania
E-mail: fabry@tenderteam.sk, tel.č.: +421 517713873

2. Názov a opis zákazky: „Oddychová zóna s ihriskami“

Predmetom zákazky je realizácia oddychovej zóny v obci Olšovany. Účelom úpravy je vytvoriť oddychovo rekreačnú oblasť pre občanov obce s ohniskom, lavicami, prístreškom, detským ihriskom a plochou pre loptové hry. Zrealizujú sa všetky práce a úpravy podľa projektovej dokumentácie (príloha č. 6 tejto výzvy) a výkazu výmer.

Pokiaľ je v texte uvedený konkrétny výrobok, alebo značka, uchádzač môže oceniť aj ekvivalent inej značky v rovnakej alebo vyššej kvalite, pod podmienkou, že ekvivalentný produkt alebo ekvivalentné technické riešenie bude spĺňať úžitkové, prevádzkové, funkčné a estetické charakteristiky, ktoré sú nevyhnutné pre zabezpečenie účelu, pre ktorý sú určené.

3. Druh zákazky:

Zákazka na uskutočnenie stavebných prác.

4. Spoločný slovník obstarávania (CPV):

Hlavné CPV: 45000000-7 Stavebné práce

5. Komplexnosť predmetu zákazky:

Ponuku je potrebné predložiť na celý predmet zákazky.

6. Variantné riešenie:

Neumožňuje sa predložiť variantné riešenie.

7. Miesto a termín dodania predmetu zákazky:

Miesto dodania: Obec Olšovany

- do 5 mesiacov odo dňa začatia
- Termín začatia: do 5 dní odo dňa odovzdania a prevzatia staveniska

8. Predpokladaná hodnota zákazky: 30 403,13 EUR bez DPH

9. Podmienky účasti:

9.1 Uchádzač musí preukázať osobné postavenie podľa § 32 ods. 1 písm. e) zákona o verejnom obstarávaní, t.j. musí preukázať, že je oprávnený dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo



poskytovať službu vo vzťahu k predmetu zákazky, na ktorú predkladá uchádzač ponuku.

9.2 Uchádzač musí preukázať osobné postavenie podľa § 32 ods. 1 písm. f) zákona o verejnom obstarávaní, t.j. nemá uložený zákaz účasti vo verejnom obstarávaní potvrdený konečným rozhodnutím v Slovenskej republike alebo v štáte sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

9.3 Uchádzač musí preukázať, že u neho neexistuje dôvod na vylúčenie podľa § 40 ods. 6 písm. f), t.j. konflikt záujmov podľa § 23 ZoVO nemožno odstrániť inými účinnými opatreniami.

10. Obsah ponuky:

- Identifikačné údaje uchádzača: obchodný názov, sídlo alebo miesto podnikania, meno, priezvisko a funkcia štatutárneho zástupcu (štatutárnych zástupcov) uchádzača, IČO, IČ DPH, DIČ, kontaktnú osobu, meno a priezvisko zodpovednej osoby (v prílohe č. 1),
- Návrh uchádzača na plnenie kritérií (v prílohe č. 2),
- Vyplnený výkaz výmer (v prílohe č.3),
- Doklad o oprávnení uskutočňovať stavebné práce, ktoré sú predmetom zákazky¹
- Súhrnné čestné vyhlásenie uchádzača :
 - o pravdivosti a úplnosti všetkých predložených dokladov a údajov uvedených v ponuke a súhlas so všetkými podmienkami predmetnej zákazky, vrátane súhlasu s návrhom zmluvných podmienok,
 - že uchádzač nemá uložený zákaz účasti vo verejnom obstarávaní potvrdený konečným rozhodnutím v SR alebo v štáte sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu,
 - že uchádzač nie je v konflikte záujmov podľa § 23 zákona o verejnom obstarávaní, ktorý nemožno odstrániť inými účinnými opatreniami (v prílohe č.5)

11. Mena a ceny uvádzané v ponuke:

11.1 Navrhovaná zmluvná cena musí byť stanovená podľa § 3 zákona NR SR č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov.

11.2 Uchádzačom navrhovaná zmluvná cena bude vyjadrená v EUR.

11.3 Ak je uchádzač platcom dane z pridanej hodnoty (ďalej len „DPH“), navrhovanú zmluvnú cenu uvedie v zložení:

Zmluvná cena celkom bez DPH : EUR

Sadzba DPH 20 % : EUR

Zmluvná cena celkom, vrátane DPH : EUR

11.4 Ak uchádzač nie je platcom DPH, uvedie navrhovanú zmluvnú cenu celkom. Na skutočnosť, že nie je platcom DPH, upozorní.

12. Komunikácia a predkladanie ponúk

12. Predkladanie ponúk:

12.1 Spôsob predkladania ponúk:

- a) písomne poštou na adresu: RENDERTTEAM, s.r.o., Volgogradská 9, 080 01 Prešov
- b) osobne na adresu uvedenú v bode a),

Pri predkladaní ponuky podľa bodu b) uchádzač vloží ponuku do samostatného nepriehľadného obalu. Obal ponuky musí byť uzatvorený. Na obale ponuky musia byť uvedené nasledovné údaje:

- adresa verejného obstarávateľa uvedená v bode a),
- adresa uchádzača (jeho obchodné meno a adresa sídla alebo miesta podnikania),
- označenie: „Súťaž – neotvárať!“

¹Verejný obstarávateľ si z informačných systémov verejnej správy overí oprávnenosť poskytovať službu u tých uchádzačov, ktorým posla výzvu na predloženie ponuky. Nie je potrebné, aby títo uchádzači predkladali tento doklad.



- heslo: „Oddychová zóna - Olšovany”

12.2 Lehota na predloženie ponúk: **do 09.07. 2021 do 15:00 hod.**

12.3 Miesto predkladania ponúk: RENDERTTEAM, s.r.o., Volgogradská 9, 080 01 Prešov

12.4 Jazyk predkladania ponúk: ponuky sa predkladajú v slovenskom jazyku

13. Otváranie obálok s ponukami

13.1 Obálky s ponukami sa otvárajú bez prítomnosti uchádzačov dňa: 09.07.2021 o 15:30 hod.

13.2 Miesto otvárania obálok s ponukami: ako v bode 12.3

14. Spôsob vyhodnotenia ponúk podľa stanovených kritérií:

14.1 Kritéria na hodnotenie ponúk za účelom výberu najnižšej ponuky – verejný obstarávateľ bude vyhodnocovať ponuky na základe najnižšej ceny (§ 44 ods. 3 písm. c) zákona).

14.2 Uchádzač do svojho návrhu na plnenie kritéria uvedie svoju ponúknutú zmluvnú cenu v zložení: cena bez DPH, DPH a cena celkom v EUR vrátane DPH.

14.3 Obstarávateľ si vyhradzuje právo overiť si pravosť a pravdivosť údajov predložených uchádzačom. Vyhodnocovať sa budú len tie ponuky uchádzačov, ktoré neboli vylúčené a boli zaradené do procesu vyhodnocovania.

14.4 Úspešným uchádzačom sa v danom postupe zadávania zákazky stane ten uchádzač, ktorého ponuka na základe pravidiel na uplatnenie kritéria na vyhodnotenie ponúk, bude mať najnižšiu cenu celkom.

15. Zdroj financovania zákazky:

Poskytovateľom pomoci (zdroj financovania) je Pôdohospodárska platobná agentúra, Operačný program: Program rozvoja vidieka 2014-2020 prostredníctvom Miestnej akčnej skupiny OLŠAVA - TORYSA, o.z.

Začlenenie výzvy v rámci Operačného programu:

- Operačný program: 309000 - Program rozvoja vidieka 2014-2020
- Prioritná os: 309007 - 07. Základné služby a obnova dedín vo vidieckych oblastiach
- Kategória regiónov: menej rozvinuté regióny
- Výzva prístupná na: <https://www.masolsava-torysa.sk>

16. Zmluva

16.1 Výsledkom postupu verejného obstarávania bude Zmluva o dielo podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov. Uzavretá zmluva nesmie byť v rozpore s touto Výzvou na predkladanie ponúk a s ponukou predloženou úspešným uchádzačom.

16.2 Uchádzačom bude informácia o výsledku oznámená formou elektronickej komunikácie.

16.3 Verejný obstarávateľ uzavrie dohodu v lehote viazanosti ponúk podľa bodu 14. s úspešným uchádzačom verejného obstarávania, ktorého ponuka bola vyhodnotená ako najnižšia.

16.4 Vyplnený návrh zmluvy predkladá až úspešný uchádzač. Predložením ponuky uchádzač súhlasí s návrhom zmluvy v prílohe tejto výzvy.

17. Lehota viazanosti ponúk: do 30.09.2021

18. Podmienky vykonania zákazky:

18.1 V súlade s ustanoveniami § 42 ods. 12 zákona o verejnom obstarávaní a ustanoveniami § 8a zákona č. 365/2004 Z. z. o rovnakom zaobchádzaní v niektorých oblastiach a o ochrane pred diskrimináciou a o zmene a doplnení niektorých zákonov (antidiskriminačný zákon) verejný obstarávateľ v tomto verejnom obstarávaní určil osobitné podmienky plnenia zmluvy týkajúce sa sociálnych hľadísk pre Program rozvoja vidieka 2014-2020.

18.2 Počas doby realizácie zákazky v prípade, ak zhotoviteľ bude potrebovať navýšiť svoje kapacity pre realizáciu danej zákazky, zhotoviteľ v takomto prípade zamestná na realizáciu predmetnej aktivity



osoby dlhodobo nezamestnané v mieste realizácie zákazky (obec, okres, VÚC). Môže sa jednať o pracovný pomer na kratší pracovný čas, (či už dobu určitú, alebo neurčitú), o dohodu o prácach vykonávaných mimo pracovného pomeru a pod.

18.3 Ak je verejný obstarávateľ uvedený v Atlase rómskych komunít 2013, kde populácia Rómov je 15 % a viac, je zhotoviteľ v prípade podľa bodu 2 povinný uplatniť sociálne hľadisko týkajúce sa inkluzie marginalizovaných rómskych komunít.

18.4 Informácie k uplatneniu sociálneho aspektu a ostatné podmienky vykonania zákazky sú uvedené v návrhu zmluvy o dielo.

19. Ďalšie informácie verejného obstarávateľa:

19.1 Verejný obstarávateľ a obstarávateľ nesmie uzavrieť zmluvu, koncesnú zmluvu alebo rámcovú dohodu s uchádzačom alebo uchádzačmi, ktorí majú povinnosť zapisovať sa do registra partnerov verejného sektora ([zákon č. 315/2016 Z. z.](#)) a nie sú zapísaní v registri partnerov verejného sektora alebo ktorých subdodávateľia alebo subdodávateľia podľa osobitného predpisu, ktorí majú povinnosť zapisovať sa do registra partnerov verejného sektora a nie sú zapísaní v registri partnerov verejného sektora.

19.2 Úspešný uchádzač ako zhotoviteľ predmetu zákazky je povinný strpieť výkon kontroly/audit/overovania súvisiaceho s plnením tejto zmluvy (vykonaním prác a služieb, dodaním tovaru) kedykoľvek počas platnosti zmluvy, a to verejným obstarávateľom, poverenými zamestnancami verejného obstarávateľa a akýmkoľvek osobami a orgánmi určenými verejným obstarávateľom. Zároveň sa úspešný uchádzač zaväzuje poskytnúť pri výkone kontroly/audit/overovaní všetku potrebnú súčinnosť. Úspešný uchádzač je povinný strpieť výkon kontroly/audit, prípadne overovania aj po ukončení platnosti tejto zmluvy, ak o takú kontrolu požiadala verejný obstarávateľ alebo orgán vykonávajúci kontrolu použitia prostriedkov na základe zmluvy o poskytnutí NFP.

19.3 Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo v prípade nezískania finančných prostriedkov odstúpiť od zmluvy.

19.4 Verejný obstarávateľ zruší použitý postup zadávania zákazky z nasledovných dôvodov:

- a) nebude predložená žiadna ponuka,
- b) ani jedna ponuka nebude zodpovedať určeným požiadavkám uvedeným vo Výzve,
- c) ak sa zmenili okolnosti, za ktorých sa vyhlásilo verejné obstarávanie

19.5 Ponuka musí byť vyhotovená v písomnej forme, ktorá zabezpečí trvalé zachytenie jej obsahu. Ponuka musí byť vyhotovená perom s nezmazateľným atramentom, písacím strojom alebo tlačiarenským výstupným zariadením výpočtovej techniky, ktorej obsah je pre fyzickú osobu čitateľný.

19.6 Ponuky uchádzačov musia spĺňať všetky náležitosti uvedené v tejto výzve na predkladanie ponúk.

19.7 Uchádzač vypracovaním a predložením ponuky na predmet zákazky akceptuje bezvýhradne všetky podmienky a požiadavky verejného obstarávateľa, ktoré stanovil v tejto výzve na predkladanie ponúk a v návrhu zmluvy.

19.8 Všetky náklady uchádzača súvisiace s prípravou, vypracovaním a predložením ponuky na vyššie uvedený predmet zákazky znáša uchádzač bez finančného nároku voči verejnému obstarávateľovi bez ohľadu na výsledok postupu zadávania zákazky.

19.9 Proti rozhodnutiu verejného obstarávateľa o určení úspešného uchádzača pri uplatnenom postupe zadávania zákazky nie je možné podať námietky v zmysle § 170 ods. 7 písm. b) zákona č.



343/2015 o verejnom obstarávaní.

19.10 Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo uzatvoriť zmluvu s uchádzačom umiestneným v poradí za úspešným uchádzačom, ak úspešný uchádzač odmietne zmluvu uzatvoriť resp. od nej odstúpi.

19.12 Verejný obstarávateľ je oprávnený ponuku úspešného uchádzača verejne sprístupniť.

19.13 V prípade potreby vysvetliť údaje uvedené vo Výzve na predkladanie ponúk, môže ktorýkoľvek z hospodárskych subjektov/uchádzačov požiadať o ich vysvetlenie u kontaktnej osoby uvedenej v bode č. 1 tejto výzvy.

Osoba zodpovedná za proces verejného obstarávania:

Ing. Karol Fábry

.....

Dátum zverejnenia na stránke obce : 28.06.2021

Dátum zaslania výzvy uchádzačom: 28.06.2021

Prílohy:

- č. 1 Identifikačné údaje uchádzača
- č. 2 Návrh uchádzača na plnenie kritérií
- č. 3 Návrh Zmluvy o dielo
- č. 4 Výkaz výmer
- č. 5 Súhrnné čestné vyhlásenie uchádzača
- č. 6 Projektová dokumentácia – el. verzia